

## 德國聯邦內政部對歐盟部長會議「資料保護基本規則」(Datenschutz-Grundverordnung)發表意見書，並提出修法建議



德國聯邦內政部資料保護與資訊自由委員會於2015年8月15日針對歐盟部長會議於6月15日所確立對歐盟資料保護基本規則(Datenschutz-Grundverordnung)的基本立場，若依該立場則(1)資料處理目的之變更理由將變得更寬泛(2)對資訊保有機構所提出的申請程序以有償為原則(3)蒐集個人資料應遵循之規範過於簡略等，該委員會提出批評與建議。

該委員會會議認為有必要改進歐盟「資料保護基本規則」，令其更周延，更呼籲對資料保護基本規則的修正，應循以下重點及原則進行：

### 1. 資訊節約原則應該堅持

多年來在德國法已確立的資訊節約原則(Datensparsamkeit)和資訊避免原則(Datenvermeidung)，應予維持。因此資料保護基本規則中，須清楚詳盡地規定節約原則和資訊避免原則。

### 2. 目的明確性原則的要求不能退縮

目的明確性原則(der Grundsatz der Zweckbindung)之功能，係為資料處理之透明性和可預見性，該原則亦強化了當事人的資訊自主權，使其得以信賴個人資料之處理，僅限於所申請之目的內進行。

故若依理事會建議之規範，使資料處理目的之變更，得以更寬泛的理由進行，將背棄歐盟基本權利憲章中之目的明確性原則。

### 3. 即令個人同意書亦不得拋棄資訊主權

資訊自決權，意謂原則上個人可以用同意的方式，決定個人資料的使用和拋棄。但即使有清楚明確的意思表示，該同意亦僅係保障資訊主權的重要因素之一。另就同意書而言，若如歐盟部長理事會所建議者，只需清楚明確即可，則這種方式於保護上是不夠充分的。

### 4. 個人資料建檔必須有效地限制

該會議重申，嚴格規範對個人資料的蒐集有其必要性。為個人檔案之整合與充分使用設置嚴格的界限，現有規定太過簡略而遭到批評。

### 5. 有效的資訊保護需要歐盟層級的企業與官署的資料保護專員

對於資訊保護監督的有效性，在德國已確立之官方與私人企業的資訊保護專員制度係重要之一環。應致力於歐盟層級公/私機構資訊保護專員制度在整個歐洲的推動。

### 6. 資訊傳輸第三國官署和法院需要更嚴格的監督

近期的隱私醜聞之後，目前亟需對歐洲公民個人資料給予更妥善的保護，以對抗來自第三國的機構。此意見書贊同歐盟議會的建議，即以第三國法院的判決和行政機關的決議，要求對個人資料的披露，在歐盟之中僅能基於國際公約中機關互助和法律協助之規定，原則上予以承認與執行。

本文為「經濟部產業技術司科技專案成果」

[Die Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, "Datenschutzrechtliche Kernpunkte für die Trilogverhandlungen zur Datenschutz-Grundverordnung"\(2015/08/14\)](#)

[Die Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, "Positionspapier der DSK zur Datenschutz-Grundverordnung"\(2015/08/26\)](#)

## 洪政緯

法律研究員 編譯整理

上稿時間：2015年10月

### 資料來源：

Die Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, "Positionspapier der DSK zur Datenschutz-Grundverordnung"(2015/08/26), [http://www.bfdi.bund.de/DE/Infothek/Pressemitteilungen/2015/DSKFordertVerbesserungDSGrundVO.html;jsessionid=40EE9B057C17E3DDD1578D6239C7308C.1\\_cid329?nn=5217154](http://www.bfdi.bund.de/DE/Infothek/Pressemitteilungen/2015/DSKFordertVerbesserungDSGrundVO.html;jsessionid=40EE9B057C17E3DDD1578D6239C7308C.1_cid329?nn=5217154) (last visited Oct. 13, 2015)

Die Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, "Datenschutzrechtliche Kernpunkte für die Trilogverhandlungen zur Datenschutz-Grundverordnung"(2015/08/14), [http://www.bfdi.bund.de/DE/Europa\\_International/Europa/Reform\\_Datenschutzrecht/ReformEUDatenschutzrechtArtikel/ReformEUDatenschutzRecht.html?nn=5217104](http://www.bfdi.bund.de/DE/Europa_International/Europa/Reform_Datenschutzrecht/ReformEUDatenschutzrechtArtikel/ReformEUDatenschutzRecht.html?nn=5217104) (last visited Oct. 13, 2015)

 推薦文章